|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Boletín de Explotación de la UIT www.itu.int/itu-t/bulletin** | | | |
| N.o **1063** | 1.XI.2014 | (Informaciones recibidas hasta el 20 de octubre de 2014) ISSN 1564-5231 (En línea internet) | |
| Place des Nations CH-1211  Genève 20 ( Suiza)  Tel: +41 22 730 5111  **E-mail:** [**itumail@itu.int**](mailto:itumail@itu.int) | | **Oficina de la Normalización de las Telecomunicaciones (TSB) Tel: +41 22 730 5211 Fax: +41 22 730 5853 E-mail:** [**tsbmail@itu.int**](mailto:tsbmail@itu.int) **/** [**tsbtson@itu.int**](mailto:tsbtson@itu.int) | **Oficina de Radiocomunicaciones (BR) Tel: +41 22 730 5560 Fax: +41 22 730 5785 E-mail:** [**brmail@itu.int**](mailto:brmail@itu.int) |

# Índice

*Página*

**Información general**

Listas anexas al Boletín de Explotación de la UIT:*Nota de la TSB* 3

Aprobación de Recomendaciones UIT-T 4

Asignación de códigos de zona/red de señalización (SANC) (Recomendación UIT-T Q.708 (03/99)):  
*Camerún* 5

Servicio telefónico:

*Armenia (Ministry of Transport and Communication of Armenia, Yerevan)* 6

*Camerún (Agence de Régulation des Télécomunications (ART), Yaoundé)* 6

*Dinamarca (Danish Business Authority, Copenhagen)* 13

*Moldova (National Regulatory Agency for Electronic Communications and Information  
Technology (ANRCETI), Chisinau)* 13

Cambios en las Administraciones/EER y otras entidades u Organizaciones:

*Costa Rica (Instituto Costarricense de Electricidad (ICE), San José): Cambio de dirección* 14

*Sudafricana (Rep.) (Vodacom SA (Pty) Limited, Midrand)*: *Cambio de dirección* 14

Restricciones de servicio 15

Comunicaciones por intermediario (Call-Back) y procedimientos alternativos de llamada  
(Res. 21 Rev. PP-2006) 15

**Enmiendas a las publicaciones de servicio**

Nomenclátor de las estaciones de barco y de las asignaciones a identidades del servicio móvil  
marítimo (Lista V) 16

Lista de números de identificación de expedidor de la tarjeta con cargo a cuenta para telecomunicaciones internacionales 16

Indicativos de red para el servicio móvil (MNC) del plan de identificación internacional para redes públicas  
y suscripciones 19

Lista de códigos de operador de la UIT 19

Lista de códigos de zona/red de señalización (SANC) 21

Lista de códigos de puntos de señalización internacional (ISPC) 21

Plan de numeración nacional 24

| Fechas de publicación de los próximos Boletines de Explotación | | Incluidas las informaciones recibidas hasta el: |
| --- | --- | --- |
| 1064 | 15.XI.2014 | 3.XI.2014 |
| 1065 | 1.XII.2014 | 17.XI.2014 |
| 1066 | 15.XII.2014 | 1.XII.2014 |
| 1067 | 1.I.2015 | 11.XII.2014 |
| 1068 | 15.I.2015 | 1.I.2015 |
| 1069 | 1.II.2015 | 19.I.2015 |
| 1070 | 15.II.2015 | 2.II.2015 |
| 1071 | 1.III.2015 | 16.II.2015 |
| 1072 | 15.III.2015 | 2.III.2015 |
| 1073 | 1.IV.2015 | 18.III.2015 |
| 1074 | 15.IV.2015 | 31.III.2015 |
| 1075 | 1.V.2015 | 17.IV.2015 |
| 1076 | 15.V.2015 | 1.V.2015 |
| 1077 | 1.VI.2015 | 18.V.2015 |
| 1078 | 15.VI.2015 | 1.VI.2015 |
| 1079 | 1.VII.2015 | 17.VI.2015 |
| 1080 | 15.VII.2015 | 1.VII.2015 |
| 1081 | 1.VIII.2015 | 20.VII.2015 |
| 1082 | 15.VIII.2015 | 3.VIII.2015 |
| 1083 | 1.IX.2015 | 18.VIII.2015 |
| 1084 | 15.IX.2015 | 1.IX.2015 |
| 1085 | 1.X.2015 | 17.IX.2015 |
| 1086 | 15.X.2015 | 1.X.2015 |
| 1087 | 1.XI.2015 | 19.X.2015 |
| 1088 | 15.XI.2015 | 2.XI.2015 |
| 1089 | 1.XII.2015 | 17.XI.2015 |
| 1090 | 15.XII.2015 | 1.XII.2015 |

# INFORMACIÓN GENERAL

Listas anexas al Boletín de Explotación de la UIT

**Nota de la TSB**

A. Las listas siguientes han sido publicadas por la TSB o la BR como anexos al Boletín de Explotación (BE) de la UIT:

BE N.o

1060 Lista de códigos de operador de la UIT (Según la Recomendación UIT-T M.1400 (03/2013) (Situación al 15 de septiembre de 2014)

1056 Indicativos de red para el servicio móvil (MNC) del plan de identificación internacional para redes públicas y suscripciones (Según la Recomendación UIT-T E.212 (05/2008)) (Situación al 15 de julio de 2014)

1055 Estado de las radiocomunicaciones entre estaciones de aficionado de países distintos (De conformidad con la disposición facultativa N.o 25.1 del Reglamento de Radiocomunicaciones) y Forma de los distintivos de llamada asignados por cada Administración a sus estaciones de aficionado y a sus estaciones experimentales (Situación al 1 de julio de 2014)

1049 Hora Legal 2014

1040 Lista de números de identificación de expedidor de la tarjeta con cargo a cuenta para telecomunicaciones internacionales (Según la Recomendación UIT‑T E.118 (05/2006)) (Situación al 15 de noviembre de 2013)

1033 Lista de códigos de puntos de señalización internacional (ISPC) (Según la Recomendación UIT-T Q.708 (03/99)) (Situación al 1 de agosto de 2013)

1028 Lista de códigos de zona/red de señalización (SANC) (Complemento de la Recomen­dación UIT-T Q.708 (03/99)) (Situación al 15 de mayo de 2013)

1015 Indicativos/números de acceso a las redes móviles (Según la Recomendación UIT‑T E.164 (11/2010)) (Situación al 1 de noviembre de 2012)

1005 Lista de indicativos de país o zona geográfica para el servicio móvil (Complemento de la Recomendación UIT-T E.212 (05/2008)) (Situación al 1 de junio de 2012)

1002 Lista de indicativos de país o de zona geográfica para facilidades no normalizadas de los servicios telemáticos (Complemento de la Recomendación UIT-T T.35 (02/2000)) (Situación al 15 de abril de 2012)

1001 Lista de las autoridades nacionales, encargadas de asignar los códigos de proveedor de terminal UIT-T T.35 (Situación al 1 de abril de 2012)

1000 Restricciones de servicio (Lista recapitulativa de las restricciones de servicio en vigor relativas a la explotación de las telecomunicaciones) (Situación al 15 de marzo de 2012)

994 Procedimientos de marcación (Prefijo internacional, prefijo (interurbano) nacional y número nacional (significativo)) (Según la Recomendación UIT‑T E.164 (11/2010)) (Situación al 15 de diciembre de 2011)

991 Lista de indicativos de país de la Recomendación UIT-T E.164 asignados (Complemento de la Recomendación UIT-T E.164 (11/2010)) (Situación al 1 de noviembre de 2011)

991 Comunicaciones por intermediaro (Call-Back) y procedimientos alternativos de llamada (Res. 21 Rev. PP.2006)

980 Lista de indicadores de destino de telegramas (Según la Recomendación UIT‑T F.32 (10/1995)) (Situación al 15 de mayo de 2011)

978 Lista de Códigos Télex de Destino (CTD) y Códigos de Identificación de Red Télex (CIRT) (Complemento de las Recomendaciones UIT-T F.69 (06/1994) y F.68(11/1988)) (Situación al 15 de abril de 2011)

977 Lista de códigos de identificación de red de datos (CIRD) (Según la Recomen­dación UIT‑T X.121 (10/2000)) (Situación al 1 de abril de 2011)

976 Lista de indicativos de país o zona geográfica para datos (Complemento de la Recomendación   
UIT-T X.121) (10/2000)) (Situación al 15 de marzo de 2011)

974 Lista de nombres de dominio de gestión de administración (DGAD) (De conformidad con las Recomendaciones UIT-T de las series F.400 y X.400) (Situación al 15 de febrero de 2011)

972 Lista de indicativos de país para el servicio móvil de radiocomunicación con concentración de enlaces terrenales (Complemento de la Recomendación UIT-T E.218 (05/2004)) (Situación al 15 de enero de 2011)

955 Diferentes tonos utilizados en las redes nacionales (Según la Recomen­dación UIT‑T E.180 (03/98)) (Situación al 1 de mayo de 2010)

669 Grupos de códigos de cinco letras para uso del servicio público internacional de telegramas (Según la Recomendación UIT-T F.1 (03/1998))

B. Pueden consultarse en línea las listas siguientes en el sitio de la web de la UIT‑T:

|  |  |
| --- | --- |
| Lista de códigos de operador de la UIT (Rec. UIT‑T M.1400 (03/2013)) | [www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html) |
| Cuadro Burofax (Rec. UIT-T F.170) | [www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html) |
| Lista de empresas de explotación reconocidas (EER) | [www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html) |

Aprobación de Recomendaciones UIT-T

Por AAP-44, se anunció la aprobación de las Recomendaciones UIT-T siguientes, de conformidad con el procedimiento definido en la Recomendación UIT-T A.8:

– ITU-T F.734 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T F.746.1 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T F.747.6 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T F.747.7 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T F.748.0 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T F.748.1 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T F.771 (2008) Amd. 1 (10/2014): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T G.711.1 (2012) Amd. 1 (10/2014): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T G.722 (2012) Amd. 1 (10/2014): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T G.776.4 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T G.799.4 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T G.9962 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Texto revisado*

– ITU-T H.222.0 (2012) Amd. 5 (10/2014): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T H.239 (10/2014): Gestión de funciones y canales de medios adicionales para terminales de la serie H.300

– ITU-T H.248.39 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Texto revisado*

– ITU-T H.248.57 (10/2014): Protocolo de control de pasarela: lote para el protocolo de control RTP

– ITU-T H.248.89 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T H.248.90 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T H.248.91 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T H.248.92 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T H.248.93 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T H.264.1 (10/2014): Especificación de conformidad para codificación de vídeo avanzada UIT‑T H.264

– ITU-T H.265.1 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T H.265.2 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T H.420 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T H.621 (2008) Amd.1 (10/2014): Arquitectura del sistema de acceso a las informaciones multimedios según identificación basada en etiquetas

– ITU-T H.785.0 (10/2014): *Ninguna traducción disponible – Nuevo texto*

– ITU-T T.38 (2010) Amd. 1 (10/2014): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T T.800 (2002) Cor. 3 (10/2014): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T T.800 (2002) Cor.4 (10/2014): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T T.800 (2002) Amd. 8 (10/2014): Tecnología de la información – Sistema de codificación de imágenes JPEG 2000: Sistema de codificación básico

– ITU-T T.804 (2002) Amd.1 (10/2014): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T T.834 (10/2014): Tecnologías de la información – Sistema de codificación de imagen JPEG XR – Pruebas de conformidad

– ITU-T X.906 (10/2014): Tecnología de la información – Procesamiento distribuido abierto – Utilización del lenguaje de modelado unificado para la especificación de sistemas de procesamiento distribuido abierto

Asignación de códigos de zona/red de señalización (SANC)  
(Recomendación UIT-T Q.708 (03/99))

**Nota de la TSB**

A petición de la Administración de Camerún, el Director de la TSB ha asignado el siguiente código de zona/red de señalización (SANC) para uso en la parte internacional de la red de este país/zona geográfica que utiliza el sistema de señalización No 7, de conformidad con la Recomendación UIT-T Q.708 (03/99):

|  |  |
| --- | --- |
| *País*/*zona geográfica o red de señalización* | *SANC* |
| Camerún (República de) | 6-168 |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

SANC: Signalling Area/Network Code.  
Code de zone/réseau sémaphore (CZRS).  
Código de zona/red de señalización (CZRS).

Servicio telefónico  
(Recomendación UIT-T E.164)

url: [www.itu.int/itu-t/inr/nnp](http://www.itu.int/itu-t/inr/nnp)

**Armenia** **(indicativo de país +374)**

Comunicación del 1.X.2014:

El *Ministry of Transport and Communication of Armenia,* Yerevan, anuncia que los siguientes series de números han sido atribuidos para el servicio móvil en Armenia.

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Número no geográfico – Servicios de telefonía móvil | Operador | NDC | SN |
| ArmenTel GSM (Beeline) | 43 | XXXXXX |
| K-Telecom (Vivacell) | 49 | XXXXXX |
| Orange Armenia (Orange) | 41 | XXXXXX |

Contacto:

Mr. Gagik GRIGORYAN  
Head of Staff  
Ministry of Transport and Communication of Armenia  
28 Nalbandyan street,  
0010 YEREVAN,   
Armenia  
Tel: +37410 59 00 09  
Fax: +37410 52 38 62  
E-mail: [staff@mtc.am](mailto:staff@mtc.am), [mintranscom@mtc.am](mailto:mintranscom@mtc.am)

**Camerún** **(indicativo de país + 237)**

Comunicación del 2.IX.2014

*La Agence de Régulation des Télécomunications (ART),* Yaoundé, anuncia que el plan de numeración nacional (NNP) de Camerún va a pasar de ocho (8) a nueve (9) cifras el **viernes 21 de noviembre de 2014**, a las 22.59 horas TU.

El nuevo plan de numeración nacional camerunés es un plan cerrado de 9 cifras con el siguiente formato:

**CC N(S) N**

O:

CC (indicativo de país) = +237

N(S)N número nacional significativo compuesto por nueve cifras de formato: **SABPQMCDU**

**I) Llamadas internacionales entrantes**

Formato internacional de numeración: **(+237)(N(S)N).** En el formato **+237 SABPQMCDU** la cifra "**S**" del número nacional (significativo) (N(S) N) representa el servicio.

**II) Plan de numeración nacional**

El plan de numeración nacional es un plan cerrado de nueve cifras de formato SABPQMCDU organizado por servicios. Se distinguen dos principales tipos de números: los números de telefonía móvil y los números de telefonía fija.

**a. Números de telefonía móvil**

Los bloques de números para los cuales el valor del indicativo "**S**" es "**6**" se reservan a los servicios de telefonía móvil.

| *NDC (indicativo nacional de destino) o cifras iniciales del N(S)N) (número nacional (significativo))* | *Longitud del número N(S)N* | | *Utilización del número E.164* | *Información adicional* |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *Longitud máxima* | *Longitud mínima* |
| • Números móviles | | | | |
| 66 | 9 cifras | 9 cifras | Servicio de telefonía móvil | NEXTTEL (ex VIETTEL) |
| 67 | 9 cifras | 9 cifras | Servicio de telefonía móvil | MTN Cameroon |
| 650 |
| 651 |
| 652 |
| 653 |
| 654 |
| 69 | 9 cifras | 9 cifras | Servicio de telefonía móvil | Orange Cameroun |
| 655 |
| 656 |
| 657 |
| 658 |
| 659 |

Ejemplo:

+ 237 6X XX XX XX pasa a ser + 237 **6** 6X XX XX XX para un número móvil de la red NEXTTEL (ex VIETTEL);

+ 237 7X XX XX XX pasa a ser + 237 **6** 7X XX XX XX para un número móvil de la red MTN Cameroon;

+ 237 9X XX XX XX pasa a ser + 237 **6** 9X XX XX XX para un número móvil de la red Orange Cameroun;

**b. Números de telefonía fija**

Los bloques de los números para los cuales el valor del indicativo (S) es (2) se reservan para las redes de telefonía fija y los servicios con movilidad restringida. Se distinguen principalmente los números geográficos en los prefijos 2 22 XX XX XX y 2 33 XX XX XX y los números de telefonía CDMA en los prefijos 2 42 XX XX XX y 2 43 XX XX XX.

| *NDC (indicativo nacional de destino) o cifras iniciales del N(S)N) (número nacional (significativo))* | *Longitud del número N(S)N* | | *Utilización del número E.164* | *Informarción adicional* |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *Longitud máxima* | *Longitud mínima* |
| • Números de telefonía fija | | | | |
| 222 | 9 cifras | 9 cifras | Servicio de telefonía fija | Camtel |
| 233 |
| 242 | 9 cifras | 9 cifras | Servicio de telefonía CDMA |
| 243 |

**b.1 Números de telefonía CDMA**

Los números de telefonía CDMA, se modifican como sigue:

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| ***Zona de numeración*** | ***Grupos actuales de 8 cifras*** | | |  | ***Nuevos grupos de 9 cifras*** | |
| ***de*** | | ***a*** | ***de*** | ***a*** |
| CDMA-MSC-Dla (22) | **22 PQ MCDU** | | |  | **2 42 PQ MCDU** | |
| **Salvo los grupos siguientes** | | | | | |
| 22 76 00 25 | 22 76 35 24 | |  | 2 42 46 00 25 | 2 42 46 35 24 |
| 22 83 00 00 | 22 83 99 99 | | 2 42 53 00 00 | 2 42 53 99 99 |
| 22 86 00 00 | 22 86 99 99 | | 2 42 56 00 00 | 2 42 56 99 99 |
|  | **33 PQ MCDU** | | |  | **2 43 PQ MCDU** | |
|  | **Salvo los grupos siguientes** | | | | | |
| CDMA-MSC-Ydé (33) | 33 76 00 25 | 33 76 35 24 | |  | 2 43 46 00 25 | 2 43 46 35 24 |
| 33 83 00 00 | 33 83 99 99 | | 2 43 53 00 00 | 2 43 53 99 99 |
| 33 86 00 00 | 33 86 99 99 | | 2 43 56 00 00 | 2 43 56 99 99 |

**b.2 Números geográficos (telefonía fija)**

Los números geográficos se organizan como sigue:

**i) Organización de los PQ en las zonas de numeración**

| ***Zona de numeración*** | ***PQ*** | ***Región*** |
| --- | --- | --- |
| 2 22 PQ MCDU | PQ : 25, 34 a 37 | ADAMAOUA |
| PQ : 11 a 14, 16 a 23, 30, 31,32 | CENTRO |
| PQ : 15, 24, 26, 33 | ESTE |
| PQ : 29, 41 a 45 | EXTREMO NORTE |
| PQ : 27, 38 a 40 | NORTE |
| PQ : 28, 46 a 48 | SUR |
| PQ : 00 a 10, 49 a 99 | Reservado para servicios particulares y para las zonas de PQ saturado |
| 2 33 PQ MCDU | PQ : 31,37, 39 a 43, 46, 47, 49 | LITORAL |
| PQ : 36, 17 a 22 | NOROESTE |
| PQ : 44, 45, 48, 26 a 30 | OESTE |
| PQ : 32 a 35 | SUDOESTE |
| PQ : 00 a 16, 38, 50 a 99 | Reservado para servicios particulares y para las zonas de PQ saturado |

**ii). Números geográficos por localidad**

| ***Localidad*** | ***Región*** | ***Antiguo*** | | ***Nuevo*** | |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| ***de*** | ***a*** | ***de*** | ***a*** |
| Abong-Bang | Este | 22 24 50 00 | 22 24 50 99 | 222 33 50 00 | 222 33 50 99 |
| Akonolinga | Centro | 22 32 05 00 | 22 32 07 99 | 222 12 05 00 | 222 12 07 99 |
| 22 32 08 00 | 22 32 09 99 | 222 12 08 00 | 222 12 09 99 |
| Akwa Centre | Litoral | 33 42 00 00 | 33 42 99 99 | 233 42 00 00 | 233 42 99 99 |
| 33 43 00 00 | 33 43 99 99 | 233 43 00 00 | 233 43 99 99 |
| Akwa Nord | Litoral | 33 47 00 00 | 33 47 49 99 | 233 47 00 00 | 233 47 49 99 |
| 33 47 50 00 | 33 47 99 99 | 233 47 50 00 | 233 47 99 99 |
| Ambam | Sur | 22 28 23 00 | 22 28 24 99 | 222 48 23 00 | 222 48 24 99 |
| Ayos | Centro | 22 32 16 00 | 22 32 17 99 | 222 12 16 00 | 222 12 17 99 |
| 22 32 18 00 | 22 32 19 99 | 222 12 18 00 | 222 12 19 99 |
| Bafang | Oeste | 33 48 60 00 | 33 48 69 99 | 233 29 60 00 | 233 29 69 99 |
| 33 48 70 00 | 33 48 71 99 | 233 29 70 00 | 233 29 71 99 |
| Bafia | Centro | 22 28 50 00 | 22 28 54 99 | 222 18 50 00 | 222 18 54 99 |
| 22 28 55 00 | 22 28 59 99 | 222 18 55 00 | 222 18 59 99 |
| Bafoussam | Oeste | 33 44 10 00 | 33 44 39 99 | 233 44 10 00 | 233 44 39 99 |
| 33 44 40 00 | 33 44 69 99 | 233 44 40 00 | 233 44 69 99 |
| Bamenda | Noroeste | 33 36 00 00 | 33 36 29 99 | 233 36 00 00 | 233 36 29 99 |
| 33 36 30 00 | 33 36 49 99 | 233 36 30 00 | 233 36 49 99 |
| Bandjoun | Oeste | 33 44 70 00 | 33 44 71 99 | 233 27 70 00 | 233 27 71 99 |
| 33 44 72 00 | 33 44 73 99 | 233 27 72 00 | 233 27 73 99 |
| Bangangté 1 | Oeste | 33 48 40 00 | 33 48 44 99 | 233 48 40 00 | 233 48 44 99 |
| 33 48 45 00 | 33 48 49 99 | 233 48 45 00 | 233 48 49 99 |
| Bangangté 2 | Oeste | 33 48 90 00 | 33 48 94 99 | 233 48 90 00 | 233 48 94 99 |
| 33 48 95 00 | 33 48 99 99 | 233 48 95 00 | 233 48 99 99 |
| Banyo | Adamaoua | 22 25 90 00 | 22 25 94 99 | 222 36 90 00 | 222 36 94 99 |
| 22 25 95 00 | 22 25 99 99 | 222 36 95 00 | 222 36 99 99 |
| Bassa | Litoral | 33 37 00 00 | 33 37 49 99 | 233 37 00 00 | 233 37 49 99 |
| 33 37 50 00 | 33 37 99 99 | 233 37 50 00 | 233 37 99 99 |
| Batouri | Este | 22 26 20 00 | 22 26 24 99 | 222 26 20 00 | 222 26 24 99 |
| 22 26 25 00 | 22 26 25 99 | 222 26 25 00 | 222 26 25 99 |
| Beelel | Adamaoua | 22 25 60 00 | 22 25 62 99 | 222 25 60 00 | 222 25 62 99 |
| 22 25 63 00 | 22 25 64 99 | 222 25 63 00 | 222 25 64 99 |
| Belabo | Este | 22 26 40 00 | 22 26 44 99 | 222 26 40 00 | 222 26 44 99 |
| 22 26 45 00 | 22 26 49 99 | 222 26 45 00 | 222 26 49 99 |
| Bepanda | Litoral | 33 40 00 00 | 33 40 99 99 | 233 40 00 00 | 233 40 99 99 |
| 33 41 00 00 | 33 41 99 99 | 233 41 00 00 | 233 41 99 99 |
| Bertoua | Este | 22 24 10 00 | 22 24 19 99 | 222 24 10 00 | 222 24 19 99 |
| 22 24 20 00 | 22 24 29 99 | 222 24 20 00 | 222 24 29 99 |
| Biyem Assi | Centro | 22 31 00 00 | 22 31 49 99 | 222 31 00 00 | 222 31 49 99 |
| 22 31 50 00 | 22 31 99 99 | 222 31 50 00 | 222 31 99 99 |
| Bonabéri | Litoral | 33 39 00 00 | 33 39 49 99 | 233 39 00 00 | 233 39 49 99 |
| 33 39 50 00 | 33 39 99 99 | 233 39 50 00 | 233 39 99 99 |
| Buéa | Sudoeste | 33 32 20 00 | 33 32 59 99 | 233 32 20 00 | 233 32 59 99 |
| 33 32 60 00 | 33 32 99 99 | 233 32 60 00 | 233 32 99 99 |
| Dang | Adamaoua | 22 25 40 00 | 22 25 42 99 | 222 25 40 00 | 222 25 42 99 |
| 22 25 43 00 | 22 25 43 99 | 222 25 43 00 | 222 25 43 99 |
| Dschang | Oeste | 33 45 10 00 | 33 45 19 99 | 233 45 10 00 | 233 45 19 99 |
| 33 45 20 00 | 33 45 21 99 | 233 45 20 00 | 233 45 21 99 |
| Ebolowa | Sur | 22 28 30 00 | 22 28 39 99 | 222 28 30 00 | 222 28 39 99 |
| 22 28 40 00 | 22 28 49 99 | 222 28 40 00 | 222 28 49 99 |
| Edéa | Litoral | 33 46 40 00 | 33 46 44 99 | 233 46 40 00 | 233 46 44 99 |
| 33 46 45 00 | 33 46 49 99 | 233 46 45 00 | 233 46 49 99 |
| Efoulan | Sur | 22 28 93 00 | 22 28 96 99 | 222 47 93 00 | 222 47 96 99 |
| Eséka | Centro | 22 28 60 00 | 22 28 62 99 | 222 13 60 00 | 222 13 62 99 |
| Figuil | Norte | 22 27 70 00 | 22 27 70 99 | 222 39 70 00 | 222 39 70 99 |
| 22 27 71 00 | 22 27 71 99 | 222 39 71 00 | 222 39 71 99 |
| Foumban | Oeste | 33 48 20 00 | 33 48 29 99 | 233 26 20 00 | 233 26 29 99 |
| 33 48 30 00 | 33 48 31 99 | 233 26 30 00 | 233 26 31 99 |
| Foumbot | Oeste | 33 44 74 00 | 33 44 79 99 | 233 26 74 00 | 233 26 79 99 |
| Galim Tignère | Adamaoua | 22 25 45 00 | 22 25 47 99 | 222 35 45 00 | 222 35 47 99 |
| 22 25 48 00 | 22 25 49 99 | 222 35 48 00 | 222 35 49 99 |
| Garoua | Norte | 22 27 10 00 | 22 27 19 99 | 222 27 10 00 | 222 27 19 99 |
| 22 27 20 00 | 22 27 49 99 | 222 27 20 00 | 222 27 49 99 |
| GILAT | Centro | 22 99 00 00 | 22 99 49 99 | 222 99 00 00 | 222 99 49 99 |
| 22 99 50 00 | 22 99 99 99 | 222 99 50 00 | 222 99 99 99 |
| 33 99 00 00 | 33 99 49 99 | 233 99 00 00 | 233 99 49 99 |
| 33 99 50 00 | 33 99 99 99 | 233 99 50 00 | 233 99 99 99 |
| Guider | Norte | 22 27 50 00 | 22 27 54 99 | 222 39 50 00 | 222 39 54 99 |
| 22 27 55 00 | 22 27 59 99 | 222 39 55 00 | 222 39 59 99 |
| Jamot | Centro | 22 20 00 00 | 22 20 99 99 | 222 20 00 00 | 222 20 99 99 |
| 22 21 00 00 | 22 21 99 99 | 222 21 00 00 | 222 21 99 99 |
| Kousseri | Extremo norte | 22 29 40 00 | 22 29 44 99 | 222 41 40 00 | 222 41 44 99 |
| 22 29 45 00 | 22 29 49 99 | 222 41 45 00 | 222 41 49 99 |
| Kribi | Sur | 33 46 10 00 | 33 46 19 99 | 222 46 10 00 | 222 46 19 99 |
| 33 46 20 00 | 33 46 29 99 | 222 46 20 00 | 222 46 29 99 |
| Kumba | Sudoeste | 33 35 40 00 | 33 35 54 99 | 233 35 40 00 | 233 35 54 99 |
| Kumbo | Noroeste | 33 48 10 00 | 33 48 14 99 | 233 22 10 00 | 233 22 14 99 |
| 33 48 15 00 | 33 48 17 99 | 233 22 15 00 | 233 22 17 99 |
| Kye-Ossie | Sur | 22 28 20 00 | 22 28 22 99 | 222 48 20 00 | 222 48 22 99 |
| Limbé | Sudoeste | 33 33 20 00 | 33 33 29 99 | 233 33 20 00 | 233 33 29 99 |
| 33 33 30 00 | 33 33 99 99 | 233 33 30 00 | 233 33 99 99 |
| Lolodorf | Sur | 22 28 30 00 | 22 28 49 99 | 222 46 30 00 | 222 46 49 99 |
| Manfé | Sudoeste | 33 34 10 00 | 33 34 14 99 | 233 34 10 00 | 233 34 14 99 |
| Maroua | Extremo norte | 22 29 00 00 | 22 29 19 99 | 222 29 00 00 | 222 29 19 99 |
| 22 29 20 00 | 22 29 39 99 | 222 29 20 00 | 222 29 39 99 |
| Mbalmayo | Centro | 22 28 10 00 | 22 28 14 99 | 222 11 10 00 | 222 11 14 99 |
| 22 28 15 00 | 22 28 17 99 | 222 11 15 00 | 222 11 17 99 |
| Mbambili | Noroeste | 33 36 60 00 | 33 36 62 99 | 233 36 60 00 | 233 36 62 99 |
| 33 36 63 00 | 33 36 64 99 | 233 36 63 00 | 233 36 64 99 |
| Mbé | Adamaoua | 22 25 65 00 | 22 25 66 99 | 222 25 65 00 | 222 25 66 99 |
| 22 25 67 00 | 22 25 69 99 | 222 25 67 00 | 222 25 69 99 |
| Mbouda | Oeste | 33 48 50 00 | 33 48 54 99 | 233 30 50 00 | 233 30 54 99 |
| 33 48 55 00 | 33 48 57 99 | 233 30 55 00 | 233 30 57 99 |
| Mboumnyebel | Centro | 22 28 66 00 | 22 28 66 99 | 222 13 66 00 | 222 13 66 99 |
| Meiganga | Adamaoua | 22 26 10 00 | 22 26 14 99 | 222 37 10 00 | 222 37 14 99 |
| 22 26 15 00 | 22 26 17 99 | 222 37 15 00 | 222 37 17 99 |
| Mengong | Sur | 22 28 26 00 | 22 28 26 99 | 222 28 26 00 | 222 28 26 99 |
| Mfou | Centro | 22 32 10 00 | 22 32 12 99 | 222 32 10 00 | 222 32 12 99 |
| 22 32 13 00 | 22 32 15 99 | 222 32 13 00 | 222 32 15 99 |
| Mokolo | Extremo norte | 22 29 50 00 | 22 29 54 99 | 222 45 50 00 | 222 45 54 99 |
| 22 29 55 00 | 22 29 59 99 | 222 45 55 00 | 222 45 59 99 |
| Monatélé | Centro | 22 32 25 00 | 22 32 26 99 | 222 18 25 00 | 222 18 26 99 |
| Mora | Extremo norte | 22 29 70 00 | 22 29 74 99 | 222 44 70 00 | 222 44 74 99 |
| Muyuka | Sudoeste | 33 32 10 00 | 33 32 13 99 | 233 32 10 00 | 233 32 13 99 |
| Nanga Eboko | Centro | 22 26 50 00 | 22 26 52 99 | 222 19 50 00 | 222 19 52 99 |
| N'Gaoundal | Adamaoua | 22 25 70 00 | 22 25 74 99 | 222 34 70 00 | 222 34 74 99 |
| 22 25 75 00 | 22 25 79 99 | 222 34 75 00 | 222 34 79 99 |
| N'Gaoundéré | Adamaoua | 22 25 00 00 | 22 25 19 99 | 222 25 00 00 | 222 25 19 99 |
| 22 25 20 00 | 22 25 39 99 | 222 25 20 00 | 222 25 39 99 |
| Ngoumou | Centro | 22 32 40 00 | 22 32 44 99 | 222 14 40 00 | 222 14 44 99 |
| Nkambe | Noroeste | 33 36 57 00 | 33 36 59 99 | 233 21 57 00 | 233 21 59 99 |
| Nkomo | Centro | 22 30 00 00 | 22 30 49 99 | 222 30 00 00 | 222 30 49 99 |
| 22 30 50 00 | 22 30 99 99 | 222 30 50 00 | 222 30 99 99 |
| Nkongsamba | Litoral | 33 49 00 00 | 33 49 69 99 | 233 49 00 00 | 233 49 69 99 |
| Loum | Litoral | 33 49 70 00 | 33 49 71 99 | 233 49 70 00 | 233 49 71 99 |
| Mbanga | Litoral | 33 49 72 00 | 33 49 73 99 | 233 49 72 00 | 233 49 73 99 |
| Obala | Centro | 22 32 00 00 | 22 32 02 99 | 222 18 00 00 | 222 18 02 99 |
| 22 32 03 00 | 22 32 04 99 | 222 18 03 00 | 222 18 04 99 |
| Otros PBX zona 33 |  | 33 51 00 00 | 33 51 49 99 | 233 51 00 00 | 233 51 49 99 |
|  | 33 51 50 00 | 33 51 99 99 | 233 51 50 00 | 233 51 99 99 |
| Otros PBX zona 22 |  | 22 51 00 00 | 22 51 49 99 | 222 51 00 00 | 222 51 49 99 |
|  | 22 51 50 00 | 22 51 99 99 | 222 51 50 00 | 222 51 99 99 |
| PBX Dla y alrededores |  | 33 50 00 00 | 33 50 49 99 | 233 50 00 00 | 233 50 49 99 |
| PBX Zona 22 Ydé y alrededores |  | 22 50 00 00 | 22 50 49 99 | 222 50 00 00 | 222 50 49 99 |
|  | 22 50 50 00 | 22 50 99 99 | 222 50 50 00 | 222 50 99 99 |
| RASCOM | Litoral | 22 98 00 00 | 22 98 49 99 | 222 98 00 00 | 222 98 49 99 |
| 22 98 50 00 | 22 98 99 99 | 222 98 50 00 | 222 98 99 99 |
| 33 98 00 00 | 33 98 49 99 | 233 98 00 00 | 233 98 49 99 |
| 33 98 50 00 | 33 98 99 99 | 233 98 50 00 | 233 98 99 99 |
| Sangmelima Meyomessala | Sur | 22 28 81 00 | 22 28 89 99 | 222 47 81 00 | 222 47 89 99 |
| 22 28 90 00 | 22 28 92 99 | 222 47 90 00 | 222 47 92 99 |
| Soa | Centro | 22 32 20 00 | 22 32 22 99 | 222 32 20 00 | 222 32 22 99 |
| 22 32 23 00 | 22 32 24 99 | 222 32 23 00 | 222 32 24 99 |
| Tibati | Adamaoua | 22 25 80 00 | 22 25 84 99 | 222 34 80 00 | 222 34 84 99 |
| 22 25 85 00 | 22 25 89 99 | 222 34 85 00 | 222 34 89 99 |
| Tignère | Adamaoua | 22 25 50 00 | 22 25 54 99 | 222 35 50 00 | 222 35 54 99 |
| 22 25 55 00 | 22 25 59 99 | 222 35 55 00 | 222 35 59 99 |
| Tiko | Sudoeste | 33 35 10 00 | 33 35 17 99 | 233 33 10 00 | 233 33 17 99 |
| Wum | Noroeste | 33 36 50 00 | 33 36 54 99 | 233 20 50 00 | 233 20 54 99 |
| Yabassi | Litoral | 33 46 30 00 | 33 46 34 99 | 233 31 30 00 | 233 31 34 99 |
| 33 46 35 00 | 33 46 39 99 | 233 31 35 00 | 233 31 39 99 |
| Yagoua | Extremo norte | 22 29 60 00 | 22 29 64 99 | 222 42 60 00 | 222 42 64 99 |
| 22 29 65 00 | 22 29 69 99 | 222 42 65 00 | 222 42 69 99 |
| YC2 | Centro | 22 22 00 00 | 22 22 99 99 | 222 22 00 00 | 222 22 99 99 |
| 22 23 00 00 | 22 23 99 99 | 222 23 00 00 | 222 23 99 99 |

Contacto:

Agence de Régulation des Télécommunications (ART)  
Direction Générale - Direction Technique  
Immeuble Balanos, rue Valéry Giscard d’Estaing  
BP: 6123  
JAOUNDE,  
Camerún  
Tel: (+237) 22 23 03 80 / 22 23 03 30  
Fax: (+237) 22 23 37 48  
E-mail: [art@art.cm](mailto:art@art.cm)

**Dinamarca** **(indicativo de país +45)**

Comunicación del 15.X.2014:

La *Danish Business Authority*, Copenhagen, anuncia las siguientes modificaciones al Plan de Numeración Telefónica de Dinamarca:

* supresión – servicio de comunicación fijo

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| *Operador* | *Series de números* | *Fecha de supresión* |
| DitlevDitlevsen.com | 69890fgh | 10.X.2014 |

Contacto:

Danish Business Authority  
Dahlerups Pakhus  
Langelinie Allé 17  
DK-2100 COPENHAGEN  
Dinamarca  
Tel: +45 35 29 10 00   
Fax: +45 35 46 60 01   
E-mail: erst@erst.dk   
URL: www.erst.dk

**Moldova** **(indicativo de país +373)**

Comunicación del 7.X.2014:

La *National* *Regulatory Agency for Electronic Communications and Information Technology (ANRCETI)*, Chisinau, anuncia que el bloque de números siguiente asignado al operador de red móvil de la República de Moldova ha sido retirado.

Descripción de la supresión de un recurso en un plan nacional de numeración para el indicativo de país: +373:

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *NDC (indicativo nacional de destino) o cifras iniciales del N(S)N (Número nacional (significativo))* | *Longitud del número N(S)N* | | *Utilización del número E.164* | *Información adicional* |
| *Longitud mínima* | *Longitud máxima* |
| 650 | 8 cifras | 8 cifras | Servicio de telefonía móvil (GSM) – Eventis Mobile | Actividad terminada |

Contacto:

National Regulatory Agency for Electronic Communications   
and Information Technology (ANRCETI)  
134, Stefan cel Mare Bv.  
CHISINAU 2012  
Moldova  
Tel: +373 2225 1317  
Fax: +373 2222 2885  
E-mail: office@anrceti.md  
URL: [www.anrceti.md](http://www.anrceti.md)

Cambios en las Administraciones/EER y otras entidades  
u Organizaciones

**Costa Rica**

Comunicación del 14.X.2014:

*Cambio de dirección*

El *Instituto Costarricense de Electricidad (ICE),* San José*,* anuncia que su dirección ha cambiado.

Instituto Costarricense de Electricidad (ICE)  
Oficinas Centrales, piso 12  
P.O. Box 10032-1000  
SAN JOSÉ 1000  
Costa Rica  
Tel: +506 22207444   
Fax: +506 22963132   
E-mail: cmecutchen@ice.go.cr   
URL: www.groupoice.com

**Sudafricana (Rep.)**

Comunicación del 7.X.2014:

*Cambio de dirección*

*Vodacom SA (Pty) Limited,* Midrand*,* anuncia que su dirección ha cambiado.

Vodacom SA (Pty) Limited  
Renaissance Building  
082 Vodacom Boulevard, VodaWorld  
MIDRAND, Gauteng 1685  
Sudafricaine (Rép.)  
Tel: +27 11 8488022 /+27 11 6535624  
Fax: +27 11 8488827   
E-mail : andrew.barendse@vodacom.co.za   
URL : www.vodacom.co.za

Restricciones de servicio

Véase URL: [www.itu.int/pub/T-SP-SR.1-2012](http://www.itu.int/pub/T-SP-SR.1-2012)

|  |  |
| --- | --- |
| País/zona geográfica | BE |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Seychelles | 1006 (p.13) |  |  |
| Eslovaquia | 1007 (p.12) |  |  |
| Tailandia | 1034 (p.5) |  |  |
| Santo Tomé y Príncipe | 1039 (p.14) |  |  |
| Uruguay | 1039 (p.14) |  |  |

Comunicaciones por intermediario (Call-Back)  
y procedimientos alternativos de llamada (Res. 21 Rev. PP-2006)

Lista disponible en el sitio web de la UIT: www.itu.int/pub/T-SP-PP.RES.21-2011/

# ENMIENDAS A LAS PUBLICACIONES DE SERVICIO

Abreviaturas utilizadas

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **ADD** | insertar |  | **PAR** | párrafo |
| **COL** | columna |  | **REP** | reemplazar |
| **LIR** | Leer |  | **SUP** | suprimir |
| **P** | página(s) |  |  |  |

Nomenclátor de las estaciones de barco y de las asignaciones  
a identidades del servicio móvil marítimo  
(Lista V)  
Edición de 2014  
  
Sección VI

**SUP**

**SZ01** Seychelles Shipping Line Ltd., P.O. Box 977, Victoria, Mahé, Seychelles.

Tel.: +248 373655, +248 373737, Fax: +248 373185, +248 373647,

E-Mail: [GM@gondwana.sc](mailto:GM@gondwana.sc)

*Persona de contacto: Dr. S. Gendron*

Lista de números de identificación de expedidor de la tarjeta   
con cargo a cuenta para telecomunicaciones internacionales   
(Según la Recomendación UIT-T E.118 (05/2006))  
(Situación al 15 de noviembre de 2013)

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.° 1040 – 15.XI.2013)  
(Enmienda N.° 16)

**Kenya ADD**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *País/zona geográfica* | *Empresa/Dirección* | *Identificación de expedidor* | *Contacto* | *Fecha efectiva de aplicación* |
| Kenya | FinServe Africa Limited Alfaways Centre, Kilimani, Nairobi P.O.Box 10113 NAIROBI 00101 | **89 254 06** | Mr Enrico Nora FinServe Africa Limited Alfaways Centre, Kilimani, Nairobi P.O. Box 10113 NAIROBI 00101 Tel: +254 763508206 Fax: +254 202737276 E-mail: enrico.nora@equitybank.co.ke | 9.IX.2014 |

**Kenya LIR**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *País/zona geográfica* | *Empresa/Dirección* | *Identificación de expedidor* | *Contacto* | *Fecha efectiva de aplicación* |
| Kenya | Airtel Networks Kenya Limited Parkside Towers, Mombasa Road Nairobi P.O. Box 73146 NAIROBI 00200 | **89 254 03** | Mrs Alice King’ori Airtel Networks Kenya Limited Parkside Towers, Mombasa Road Nairobi P.O. Box 73146 NAIROBI 00200 Tel: +254 733331104 E-mail: alice.king’ori@ke.airtel.com | 24.VIII.2000 |

**Kenya LIR**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *País/zona geográfica* | *Empresa/Dirección* | *Identificación de expedidor* | *Contacto* | *Fecha efectiva de aplicación* |
| Kenya | Mobile Pay Limited Wilson Airport, Slip Road, off Langata Road P.O. Box 69768 NAIROBI 00400 | **89 254 04** | Mr Oscar Ikinu Mobile Pay Limited Wilson Airport, Slip Road, off Langata Road P.O. Box 69768 NAIROBI 00400 Tel: +254 722690000 E-mail: oscar@tangazapesa.com | 1.VI.2014 |

**Kenya LIR**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *País/zona geográfica* | *Empresa/Dirección* | *Identificación de expedidor* | *Contacto* | *Fecha efectiva de aplicación* |
| Kenya | Essar Telecoms Kenya Limited Essar House Africa, Brookside Grove, Nairobi P.O. Box 45742 NAIROBI 00100 | **89 254 05** | Mrs Janet Wangu Maina Essar Telecoms Kenya Limited Essar House Africa, Brookside Grove, Nairobi P.O. Box 45742 NAIROBI 00100 Tel: +254 751362066 E-mail: janet.maina@yu.co.ke | 28.XI.2008 |

**Kenya LIR**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *País/zona geográfica* | *Empresa/Dirección* | *Identificación de expedidor* | *Contacto* | *Fecha efectiva de aplicación* |
| Kenya | Telkom Kenya Limited Telkom Plaza, Ralph Bunche Road P.O. Box 30301 NAIROBI 00100 | **89 254 07** | Mr Peter Ngambi Telkom Kenya Limited Telkom Plaza, Ralph Bunche Road P.O. Box 30301 NAIROBI 00100 E-mail: pngambi@orange-tkl.co.ke | 1.V.2008 |

**Reino Unido** **ADD**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *País/zona geográfica* | *Empresa/Dirección* | *Identificación de expedidor* | *Contacto* | *Fecha efectiva de aplicación* |
| Reino Unido | Telefonica UK Limited 260 Bath Road SLOUGH, SL1 4DX | **89 44 39** | Mr Lawrence Wardle Telefonica UK Limited 260 Bath Road SLOUGH, SL1 4DX United Kingdom Tel: +44 771 239 7148 E-mail: lawrence.wardle@telefonica.com | 13.X.2014 |

Indicativos de red para el servicio móvil (MNC) del plan de identificación internacional para redes públicas y suscripciones  
(Según la Recomendación UIT-T E.212 (05/2008))  
(Situación al 15 de julio de 2014)

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.° 1056 – 15.VII.2014)

(Enmienda N.°6 )

***País o Zona geografica*** ***MCC+MNC \**** ***Nombre de la Red/Operador***

**Camerún ADD**

624 04 NEXTTEL (ex VIETTEL CAMEROON)

**Estonia LIR** 248 01 AS Eesti Telekom

**Moldova (República de) SUP**

259 04 Eventis Mobile GSM

**Suecia ADD**

240 39 Borderlight AB

**Suiza ADD**

228 09 Comfone AG

228 53 upc Cablecom GmbH

228 54 Lycamobile AG

228 56 SMSRelay AG

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\* MCC: Country Code / Indicatif de pays du mobile / Indicativo de país para el servicio móvil  
 MNC: Network Code / Code de réseau mobile / Indicativo de red para el servicio móvil

Lista de códigos de operador de la UIT  
(Según la Recomendación UIT-T M.1400 (03/2013))  
(Situación al 15 de septiembre de 2014)

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.° 1060 – 15.IX.2014)  
(Enmienda N.° 3)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| ***País o zona/código ISO*** | ***Código de la empresa*** | ***Contacto*** |
| ***Nombre de la Empresa/Dirección*** |  |  |

***Alemania (República Federal de) / DEU* ADD**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| ***Alemania (República Federal de) / DEU*** |  |  |
| Filiago GmbH & Co.KG | **FILIAG** | Mr. Andre Mueller |
| Hamburger Strasse 19 |  | Tel: + 49 4551 90880 19 |
| 23795 BAD SEGEBERG |  | Fax: + 49 4551 90880 20 |
|  |  | E-mail: support@filiago.net |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| ***Alemania (República Federal de) / DEU*** |  |  |
| gustav internet GmbH & Co.KG | **GUSTAV** |  |
| Landwehrstrasse 76 |  | Tel: + 49 511 9999 8040 |
| 30519 HANNOVER |  | Fax: + 49 511 9999 8041 |
|  |  | E-mail: icc@gustavinternet.de |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| ***Alemania (República Federal de) / DEU*** |  |  |
| hugo internet GmbH & Co.KG | **HUGO** |  |
| Landwehrstrasse 76 |  | Tel: + 49 511 9999 8040 |
| 30519 HANNOVER |  | Fax: + 49 511 9999 8041 |
|  |  | E-mail: icc@hugointernet.de |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| ***Alemania (República Federal de) / DEU*** |  |  |
| mWerk GmbH | **MWERK** |  |
| Landwehrstrasse 76 |  | Tel: + 49 511 9999 8040 |
| 30519 HANNOVER |  | Fax: + 49 511 9999 8041 |
|  |  | E-mail: icc@mwerk.net |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| ***Alemania (República Federal de) / DEU*** |  |  |
| NetCom BW GmbH | **NCBW14** | Mr. Evangelis Papadopoulos |
| Unterer Brühl 2 |  | Tel.: +49 7961 82 3474 |
| 73479 ELLWANGEN |  | Fax: +49 7961 82 653474 |
|  |  | E-mail: e.papadopoulos@odr.de |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| ***Alemania (República Federal de) / DEU*** |  |  |
| simple-ASP GmbH | **SIMPLE** | Mr. Tobias Kritten |
| Zilzkreuz 10 |  | Tel. + 49 2224 928 4800 |
| 53604 BAD HONNEF |  | Fax: + 49 800 000 0867 |
|  |  | E-mail: info@simple-asp.de |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| ***Alemania (República Federal de) / DEU*** |  |  |
| wilhelm.tel GmbH | **WTNET** | Mr. Heiko Liebscher |
| Heidbergstrasse 101 – 111 |  | Tel: + 49 157 0303 0300 |
| 22844 NORDERSTEDT |  | Fax: + 49 40 52104 329 |
|  |  | E-mail: hliebscher@wt.de |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| ***Alemania (República Federal de) / DEU*** |  |  |
| werknetz internet GmbH & Co.KG | **WKNETZ** |  |
| Landwehrstrasse 76 |  | Tel: + 49 511 9999 8040 |
| 30519 HANNOVER |  | Fax: + 49 511 9999 8041 |
|  |  | E-mail: icc@werknetzinternet.de |

Lista de códigos de zona/red de señalización (SANC)  
(Complemento de la Recomendación UIT-T Q.708 (03/1999))  
(Situación al 15 de mayo de 2013)

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.° 1028 – 15.V.2013)  
(Enmienda N.° 17)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Orden numérico ADD** | | |
|  | 6-168 | Camerún (República de) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Orden alfabético ADD** | | |
|  | 6-168 | Camerún (República de) |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

SANC: Signalling Area/Network Code.

Code de zone/réseau sémaphore (CZRS).

Código de zona/red de señalización (CZRS).

Lista de códigos de puntos de señalización internacional (ISPC)  
(Según la Recomendación UIT-T Q.708 (03/1999))  
(Situación al 1 de agosto de 2013)

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT No. 1033 - 1.VIII.2013)  
(Enmienda No. 29)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| *País/ Zona geográfica* | | *Nombre único del punto de señalización* | *Nombre del operador del punto de señalización* |
| *ISPC* | *DEC* |
| **Camerún ADD** | | | |
| 6-177-0 | 13704 | Yaoundé, MSC Server | Nexttel (ex VIETTEL Cameroun) |
| 6-177-1 | 13705 | Douala, MSC Server | Nexttel (ex VIETTEL Cameroun) |
| 6-177-5 | 13709 | Douala, SEP, GMSC | ORANGE Cameroun |
| 6-177-6 | 13710 | Douala, SEP, GMSC | ORANGE Cameroun |
| **Camerún LIR** | | | |
| 6-048-0 | 12672 | Yaoundé, ISC | Camtel |
| 6-048-1 | 12673 | Yaoundé, MSC Server | Camtel |
| 6-048-2 | 12674 | Douala, MSC Server | Camtel |
| 6-048-3 | 12675 | Douala, MSC Server | MTN Cameroon |
| 6-048-4 | 12676 | Yaoundé, MSC Server | MTN Cameroon |
| 6-048-5 | 12677 | Douala, MSC Server | ORANGE Cameroun |
| 6-048-6 | 12678 | Yaoundé, MSC Server | ORANGE Cameroun |
| 6-048-7 | 12679 | Douala, ISC | Camtel |
| 6-177-6 | 13710 | Yaoundé, SEP, GMSC | ORANGE Cameroun |
| **Croacia LIR** | | | |
| 2-180-0 | 5536 | Zagreb/MC2 | HT d.d. |
| 2-180-1 | 5537 | ZGMSCS2 | VIPnet d.o.o. |
| 2-180-2 | 5538 | ZAGM | Tele 2 d.o.o. |
| 2-180-3 | 5539 | STP1 Zagreb | HT d.d. |
| 2-180-4 | 5540 | Zagreb/MC1 | HT d.d. |
| 2-180-5 | 5541 | STP2 Rijeka | HT d.d. |
| 3-245-0 | 8104 | Iskon Zagreb 1 | Iskon Internet d.d. |
| 3-245-1 | 8105 | Iskon Zagreb 2 | Iskon Internet d.d. |
| 3-245-2 | 8106 | METRONET-ZG-002 | Metronet telekomunikacije d.d. |
| 3-245-3 | 8107 | TERRA\_ZG\_SW-1 | TERRAKOM d.o.o. |
| 3-245-4 | 8108 | Zagreb/MC2 | HT d.d. |
| 3-245-5 | 8109 | STP1 Zagreb | HT d.d. |
| 3-245-6 | 8110 | STP2 Rijeka | HT d.d. |
| 3-245-7 | 8111 | MSS1 Zagreb | HT d.d. |
| 4-249-0 | 10184 | PGW-Zg | OT-Optima Telekom d.d. |
| 4-249-1 | 10185 | STP-Zg | OT-Optima Telekom d.d. |
| 4-249-2 | 10186 | SSW Zagreb1 | AmisTelekom d.o.o. |
| 4-249-3 | 10187 | NCHR | NET-CONNECT d.o.o. |
| 4-249-5 | 10189 | MSS2 Rijeka | HT d.d. |
| 4-249-6 | 10190 | METRONET-ZG-001 | Metronet telekomunikacije d.d. |
| 5-232-0 | 12096 | TERRA\_ZG\_SW-2 | TERRAKOM d.o.o. |
| 5-232-1 | 12097 | TERRA\_ZG\_SW-3 | TERRAKOM d.o.o. |
| 5-232-2 | 12098 | SN-CRO-ISPC | SOFTNET d.o.o. |
| 5-232-3 | 12099 | ZAGS | TELE2 d.o.o. |
| 5-232-4 | 12100 | Zagreb/MC1 | HT d.d. |
| 5-232-5 | 12101 | SiOL ZG International | SIOL d.o.o. |
| 7-235-0 | 16216 | MSS3 Split | HT d.d. |
| 7-235-1 | 16217 | OKTV1 | OPTIKA KABEL TV d.o.o. |
| 7-235-2 | 16218 | OKTV2 | OPTIKA KABEL TV d.o.o. |
| 7-235-3 | 16219 | AKT-HR01 | Akton d.o.o. |
| 7-235-4 | 16220 | STP1 | VIPnet d.o.o. |
| 7-235-5 | 16221 | STP2 | VIPnet d.o.o. |
| 7-235-6 | 16222 | STMSCS2 | VIPnet d.o.o. |
| 7-235-7 | 16223 | TERRA\_ZG\_SW-4 | TERRAKOM d.o.o. |
| **Estonia ADD** | | | |
| 6-227-6 | 14110 | Tallinn | AS EMT |
| 6-227-7 | 14111 | Tallinn | AS EMT |
| **Estonia LIR** | | | |
| 2-092-0 | 4832 | Tallinn | AS Eesti Telekom |
| 2-092-1 | 4833 | Tallinn | AS Eesti Telekom |
| 2-199-1 | 5689 | Tallinn | AS Eesti Telekom |
| 2-199-2 | 5690 | Tallinn | AS Eesti Telekom |
| 6-227-6 | 14110 | Tallinn | AS Eesti Telekom |
| 6-227-7 | 14111 | Tallinn | AS Eesti Telekom |
| **Malta SUP** | | | |
| 2-156-5 | 5349 | Sliema Tandem (SLT) | Maltacom/GO plc |
| 2-156-6 | 5350 | Zejtun Tandem (ZNT) | Maltacom/GO plc |
| **Malta LIR** | | | |
| 2-156-0 | 5344 | MOTSS International 1 | Maltacom/GO plc |
| 2-156-1 | 5345 | MOTSS International 2 | Maltacom/GO plc |
| **Moldova (República de) SUP** | | | |
| 2-224-4 | 5892 | Chisinau | Eventis Mobile GSM |
| **Suecia ADD** | | | |
| 2-193-6 | 5646 | mg1.int.upp | Borderlight AB |
| 3-229-7 | 7983 | mg2.int.upp | Borderlight AB |
| **Suiza ADD** | | | |
| 2-063-7 | 4607 | Zug | MITTO AG |
| **Suiza LIR** | | | |
| 2-055-0 | 4536 | Basel | SMSRelay AG |
| 2-055-2 | 4538 | Basel | SMSRelay AG |
| 2-055-3 | 4539 | Basel | SMSRelay AG |
| 2-062-0 | 4592 | Genève | Télésonique SA |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

ISPC: International Signalling Point Codes.

Codes de points sémaphores internationaux (CPSI).

Códigos de puntos de señalización internacional (CPSI).

Plan de numeración nacional  
(Según la Recomendación UIT-T E. 129 (01/2013))

Web:[www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html](http://www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html)

Se solicita a las Administraciones que comuniquen a la UIT los cambios efectuados en sus planes de numeración nacional o que faciliten información sobre las páginas web consagradas a su respectivo plan de numeración nacional, así como los datos de las personas de contacto. Dicha información, de consulta gratuita para todas las Administraciones/EER y todos los proveedores de servicios, se incorporará en la página web del UIT-T.

Además, se invita amablemente a las Administraciones a que, en sus páginas web sobre planes de numeración nacional o al enviar la información a UIT/TSB (e-mail: tsbtson@itu.int), utilicen el formato descrito en la Recomendación UIT-T E.129. Se recuerda, por otra parte, a las Administraciones que deberán asumir la responsabilidad de la oportuna puesta al día de su información.

El 1.X.2014 han actualizado sus planes de numeración nacional de los siguientes países en las páginas web:

|  |  |
| --- | --- |
| *País* | *Indicativo de país (CC)* |
| Mónaco | | +377 |
| Solomon (Islas) | | +677 |